

Инструкция по обслуживанию котла Metal-Fach серии SDG (14-48 кВт)



METAL-FACH

1. Введение

Нижеуказанная Техническая Документация содержит данные о конструкции, эксплуатации установки и обслуживании водных котлов низкотемпературных SDG.

Подробное ознакомление с руководством котла, в котором содержится информация о конструкции, установке и способе эксплуатации, обязательное для сохранения правильного и безопасного пользования.

Несоблюдение пользователем правил и рекомендаций содержащихся в данной документации освобождает производителя котлов от всяческих обязательств и гарантий.

2. Общая информация

Котлы поставляются полностью собранными.

На корпусе котла установлен постоянным образом и на видном месте щиток. продукта. Конструкция и изготовление стальных котлов с автоматическим ретортным подавателем соответствуют нормам PN-EN 303-5 и основным требованиям по безопасности, определенным в соответственных распоряжениях (директивах) ЕС.

На котел распространяется гарантия. Подробные условия гарантии определяются в данном руководстве и прилагаемой гарантийной карте. Гарантийной картой обладают также вентилятор, регулятор и приводная система подавателя.

Перед началом установки котла следует подробно познакомиться с документацией и проверить, что оснащение котла в комплекте и что котел не поврежден во время транспорта.

3. Применение

Стальные водные котлы предназначены для центрального отопления, а также приготовления теплой хозяйственной воды в односемейных домах, подсобных помещениях, торговых пунктах, сельских хозяйствах, и т.п. Оснащены автоматической системой топочной камеры и решеткой для ручной загрузки.

ВНИМАНИЕ! Котлы предназначены исключительно для работы в водных установках открытой системы гравитационного типа или с принудительным током воды, обладающей защитами в соответствии с требованиями PN-91/B-02413

Самая высокая температура воды в котле не может ни в коем случае превышать 95°C. Допускаемое рабочее давление составляет 1,5 бар.

Температура работы котла 70-80°С

4. Топливо

Топливо должно быть чистым и не должно содержать камней, кусков дерева и т.п.

При ручной загрузке дрова лиственных пород не превышающее 20% влажности и каменный уголь асортимента ОI.

Не рекомендуется применение дров хвойных пород, так как приводят к закопчению котлов, а также необходимость частой очистки.

5. Техническая характеристика

Котлы предназначены для сжигания каменного угля ассортимента горох, а также при ручной загрузке дрова лиственных пород и каменного угля асортимента ОI.

Водяное пространство в виде прямоугольного параллелепипеда сваренное из атестированных **стальных листов котельных Р265GH толщиной 5 мм** (для элементов имеющих контакт с топочными газами) и 3 мм (для остальных элементов).

Схема конструкции котла и его основные размеры указано на рисунках (1).

Топочная камера (1) котла оснащена в водонаполненные колосниковые решетки (2).

Выхлопное окно (5 i 6) из топочной камеры находится в верхней части задней стены.

Верхнее горение - во время этого сгорания нагревает всю порцию топлива.

Нижнее горение - как сжигание топлива похоронен в уровне уменьшается.

Топочные газы из топочной камеры через выхлопное окно (5 i 6) протекают в четыре вертикальные конвекционные каналы (7) и дымовой канал (8), оснащенный регулятором тяги дымоотвода (11).

Количество воздуха доведенного в камеру сгорания регулирует отменить двери (12), или выключения вентилятора вторичного воздуха (13).

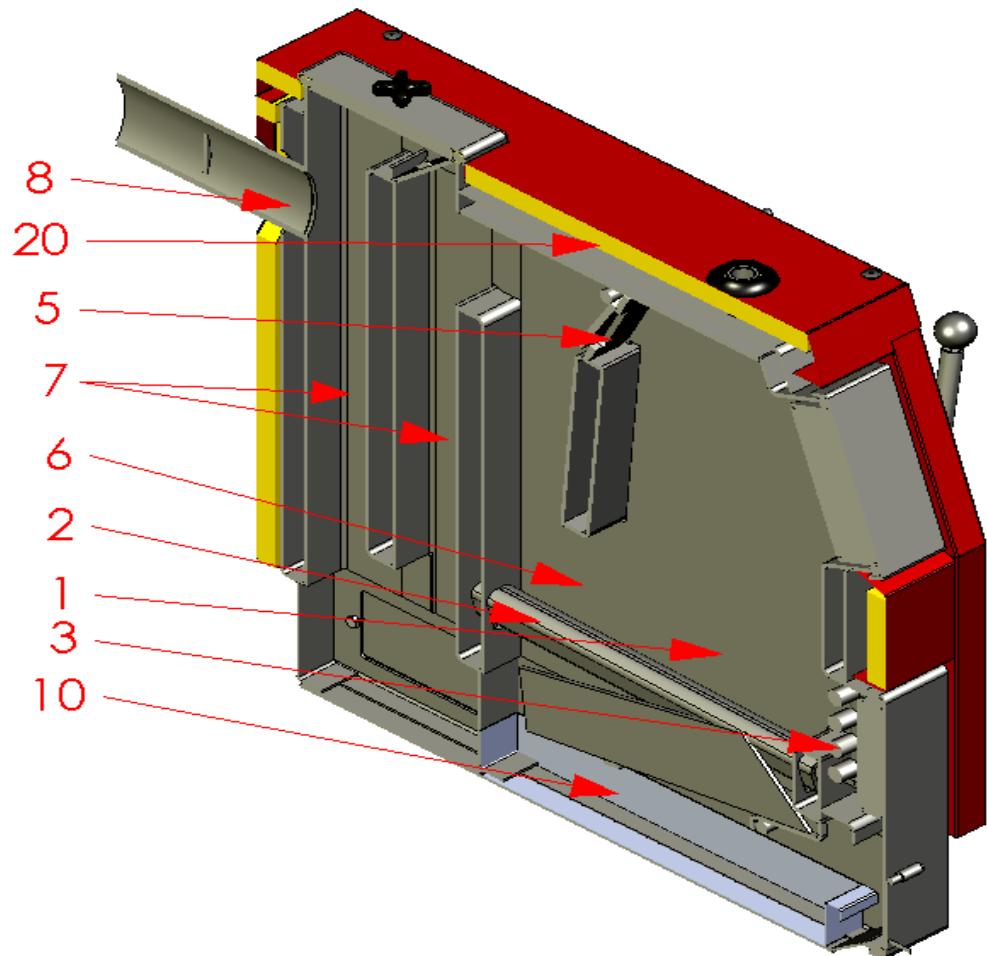
Над зольниковой дверцой (14) находится смотровая дверца, служащая для наблюдения за процессом сгорания и топки котла при топке автоматическим способом. Над смотровой дверцой находится загрузочные дверца (загрузка топлива при традиционной топке).

На очистку отопительной поверхности котлов позволяют очистные отверстий которые находятся под крышками (16,15).

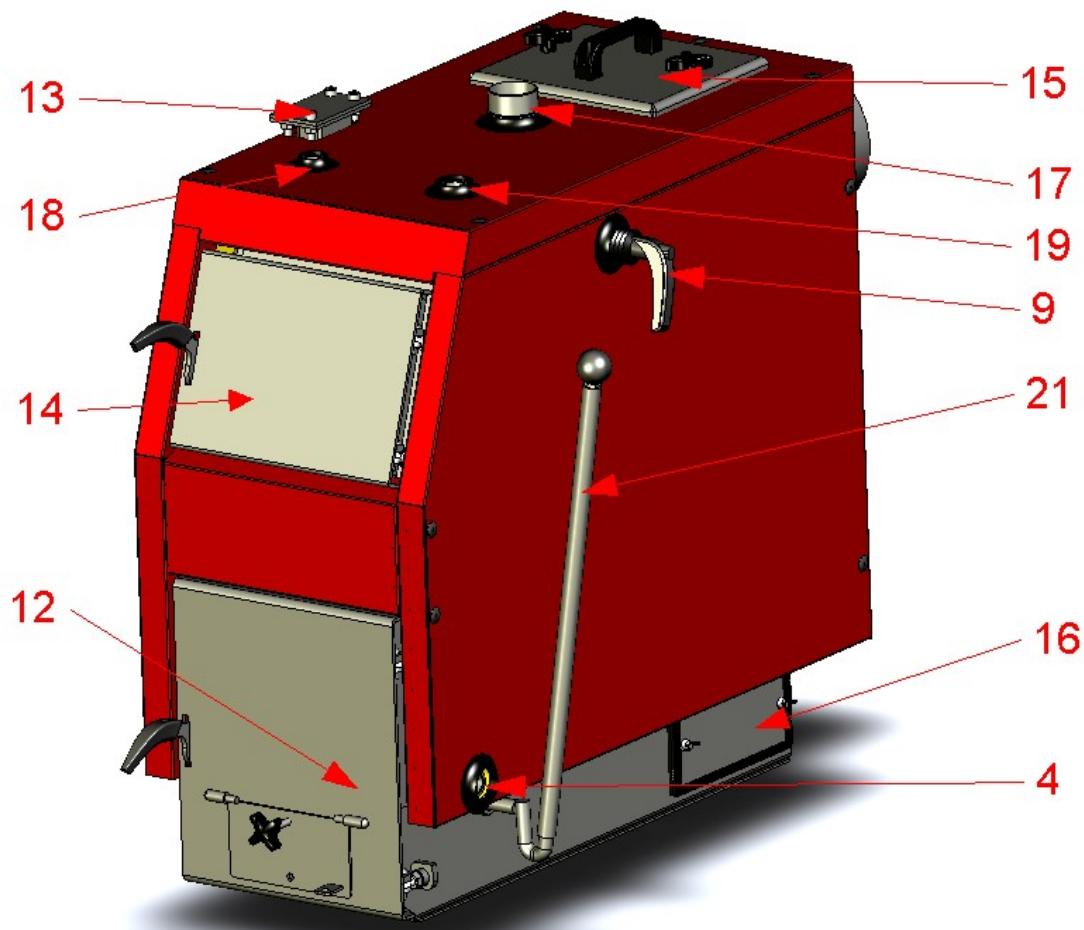
Обратная вода из установки ц.о. Попадает в котел через питательный патрубок, а вода подогретая в кotle попадает через выпускной патрубок (17)

Водяное пространство котла защищено теплоизоляцией (20), изготовленной из минеральной ваты толщиной 20 мм, защищенной лакированным стальным листом.

Спуск воды (4) на противоположной стороне вентилятора.



METAL-FACH



- 1) топочная камера 2) выдвижная решетка 3) решетка [огонь](#)а 4) спуск воды 5) выхлопное окно верхнее 6) выхлопное окно нижнее 7) конвекционные каналы котла 8) дымовой канал 9) рычаг выхлопного окна 10) зольникова камера 12) зольниковые дверки 13) канал под вентилятор 14) загрузочные дверки 15) смыв верхнего 16) смыв нижнего 17) патрубок выхола 18) патрубок термометра 19) патрубок дымовой тяги 20) защищено теплоизоляцией 21) рычаг двер

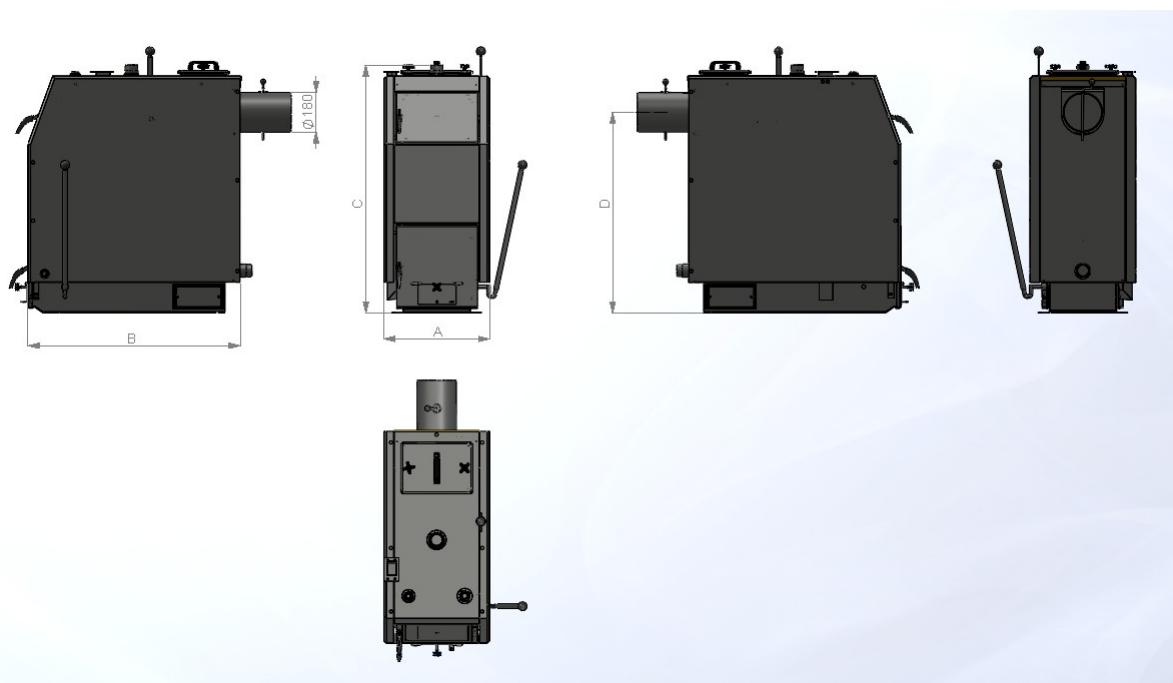
Таблица № 1. Основные технические данные для котлов SDG:

Наименование	Единица из-мерения	Модель котла						
		SDG 11	SDG 13	SDG 16	SDG 19	SDG 25	SDG 32	SDG 38
Номинальная тепловая мощность	кВт	14	16	19	23	30	40	45
Площадь котла	м ²	1,4	1,65	1,75	1,85	2,15	2,4	2,9
Минимальная отопительная мощность	кВт	4,2	4,8	6,0	7,2	9,6	12	14,4
Требуемая дымовая тяга	Па	16	16	16	16	19	21	24
Максимальная рабочая температура	°С	95	95	95	95	95	95	95
Максимальное рабочее давление	бар	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5
КПД котла	%	≤83	≤83	≤83	≤83	≤83	≤83	≤83
Сгорание	х	>2	>2	>2	>2	>2	>2	>2
Емкость воды	л	41	49	53	62	69	76	90
Диаметр дымовой трубы	мм.	180	180	180	180	180	180	180
Диаметр патрубка подачи и возврата	дм.	2	2	2	2	2	2	2
Высота до дымовой трубы	мм.	650	750	750	750	850	900	950
Размеры загрузочной камеры	мм.	250x200			300x200		300x225	350x250
Вес котла	кг.	190	225	235	255	280	295	345
Габариты								
Ширина	мм.	415	415	415	465	465	465	515
Высота	мм.	800	900	900	900	1000	1050	1100
Длина	мм.	840	840	900	900	900	960	1020

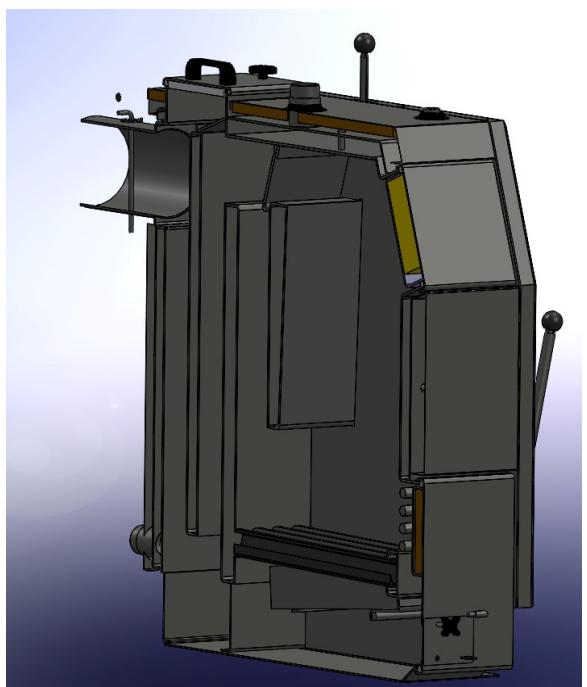
ВНИМАНИЕ! Пользователь обязан познакомиться с руководством обслуживания регулятора, вентилятора и питательных шнеков (Приложения). В котлах производитель вводит конструкционные изменения совершенствующие их действие.

ВНИМАНИЕ!!!

Настройки контроллера подвергаются любой регулировке в связи с разнообразием существующих систем и.о., тепловой потребностью здания, а также калорийностью топлива, в связи с этим пользователь самостоятельно устанавливает параметры работы печи НЕ ПОДВЕРГАЕТСЯ СЕРВИСУ



Модель /Га- бариты	A- ширина	B- Длина	C- Высота	D- Высота да ды- мового канала
SDG11	420	840	850	650
SDG13	420	840	970	750
SDG16	420	900	970	750
SDG19	470	900	970	750
SDG25	470	900	1100	890
SDG32	470	960	1100	890
SDG38	520	1020	1175	950



	A*- Топочная камера Высота / Ширина / Длина	B* - Всып
SDG11	305x240x265	200x240
SDG13	305x240x365	200x240
SDG16	355x240x365	200x240
SDG19	355x290x365	200x290
SDG25	355x290x465	200x290
SDG32	405x290x495	225x290
SDG38	455x340x515	250x340

METAL-FACH

6. Рекомендации по установке котла

Перед приступлением к подключению котла к отопительной системе следует познакомиться с данным руководством и проверить комплектность его оснащения.

В связи с условиями в котельной, котел может быть приспособлен к автоматическому подавателю с правой и левой стороны, дверцы могут открываться в правую или в левую сторону. Возможная также замена установки патрубков и дымового борова. Эти изменения пользователь должен согласовать при оформлении заказа на котел.

По практическим причинам котел может поставляться в основных агрегатах или может быть демонтирован перед введением в котельную и там установлен.

Главные агрегаты:

1. Котел вместе с отоплением
2. Резервуар топлива
3. Редукторный двигатель вместе с автоматическим питательным шнеком и горелкой.

Фирма, устанавливающая котел должна обратить внимание на аккуратность и плотность соединений этих агрегатов и их выравнивание.

Для обеспечения безопасности пользователей монтаж котла следует поручить установщику, обладающему соответственными разрешениями.

6А. Дымоотвод

Основным условием безопасной и экономной эксплуатации котла является технически исправный и правильно подобранный с точки зрения поперечного сечения дымоход. Дымоотвод по всей длине должен быть плотным и свободным от других подключений.

Выпускной канал соединяющий дымовой боров и дымоотводом должен быть как можно короче и иметь подъем 1%. Способ перемещения и установки котла должен быть адаптирован к местным условиям, состоянию поверхности, препятствиям, наклонам и т.п. Основное внимание стоит обратить на сохранение безопасности ног и рук, а также опасность опрокидывания котла.

6В. Способ основания котла

Котел в принципе не требует фундамента и допускается его установку непосредственно на негорючий пол. Котел должен быть правильно выровнен, а прочность перкрытия и грунта на котором он установлен должна быть достаточной, в связи с весом котла вместе с водой.

В случае основания на фундаменте, его высота должна составлять минимально 5 см выше покрытия пола помещения, в котором котел будет эксплуатирован.

Установленный на фундаменте котел следует тщательно выровнить, а затем подключить к системе центрального отопления и дымоходу, а также установить оборудование котла.

6С. Подключение к дымоотводу

Дымовой боров следует подключить к дымоотводу при помощи стальной трубы (стоит применить листовой металл S235JRG2 толщиной минимум 5 мм), которую следует наткнуть на устье дымового борова и установить в дымоотводе. Места соединений тщательно уплотнить котельной замазкой.

В случае соединения двух котлов к совместному дымоходу, сечение соединяющего коллектора должно быть на 50% больше чем соединяемого сечения борова всех соединенных котлов. Коллектор должен также быть изолирован и веден с наклоном вверх в сторону дымоотвода. Общая длина коллектора не должна превышать 5 м. Не рекомендуется соединения больше чем 3 котлов к одному коллектору.

Существенное влияние на работу дымоотвода имеет дымовая тяга, удельная высота и сечение отверстия дымоотвода. Неправильные размеры дымохода являются причиной недостаточной тяги, что может стать причиной неправильной работы котла.

Требуемую величину тяги указано в таблице 1. Сохранение требуемой тяги должно быть обосновано на расчетах проектировщика при подборе параметров дымоотвода (сечение и высота), принимая во внимание климатические зоны и условия местности. Оценку технического состояния, подтверждение для данного котла тяги и параметров дымоотвода, должен совершить трубочист. Минимальные величины сечения и высоты дымоотвода указано в таблице 1, они имеют информационный характер, не учитывают, между прочим, климатических зон и условий местности.

Дымоотвод должен быть выведен выше крыши здания. Дымоход, к которому подключается котел, должен быть свободным от других подключений. Поверхности стен дымохода должны быть гладкими, плотными, без сужений и перегибов. Для обеспечения хорошей тяги, перед началом отопления или в перерывах в отоплении следует дымоотвод и котел аккуратно выгреть и высушить.

Дымовые боровы должны быть изготовлены из материалов устойчивых к воздействию вредных химических веществ, в том кислот. В дымоотводах уже построенных рекомендуется применение вкладышей изготовленных из нержавеющей стали.

С целью избежания нарушений тяги применяется насадку на дымоотвод. В зонах II и III применение насадок на дымоотвод обязательное.

Соединение котла с установкой центрального отопления следует выполнять при помощи соединительной гайки или фланца.

В случае поставления котла в узлах следует аккуратно их соединить:

1. Питательный узел с питательным шнеком соединить с ретортной горелкой, уже установленной в котле. Соединение должно быть тщательным, проверить выравнивание узла и докрутить крепежные винты.
2. Выведенные из контроллера электропровода соединить соответственно:
 - один с зажимами в коробке редукторного двигателя согласно со схемой на крыше коробки
 - второй с циркуляционным насосом воды (если установлен)
 - третий с зажимами в вентиляторе
3. Выведенный из контроллера электроконтактный датчик (аварийное выключение котла) установить на шnek постоянно и изолировать
4. Выведенный из контроллера датчик температуры установить в капилляре и изолировать.
5. На подавателе установить резервуар топлива (соединение должно быть плотным)
6. Вставить вилку провода контроллера в гнездо электрической системы и с целью проконтролирования запустить подаватель.
7. Висящие свободно электропровода соединить пояском с конструкцией котла.

Подключить котел к системе водоснабжения. Питание водой из водопроводной сети должно совершаться через спускной кран котла при помощи гибкого шланга, который после наполнения системы, для получения передачи из расширительного сосуда и закрытия спускного крана котла, следует от котла отключить.

ВНИМАНИЕ: ПОДКЛЮЧЕНИЕ КОТЛА К УСТАНОВКЕ ДОЛЖНО СООТВЕТСТВОВАТЬ ТРЕБОВАНИЯМ ПОЛЬСКОЙ НОРМЫ PN-91/B-02413 „ЗАЩИТА ОБОРУДОВАНИЯ ВОДЯНОГО ОТОПЛЕНИЯ ОТКРЫТОЙ СИСТЕМЫ. ТРЕБОВАНИЯ”

Демонтаж, после опорожнения котла от воды, следует совершить в обратном порядке нежели монтаж.

6D. Требования касательно котельной

Помещение, в котором установлено котел, должно быть оснащено двумя каналами гравитационной вытяжной вентиляции размерами 14 см x 14 см, сверх того должно быть предвидено отверстие для отвода внешнего воздуха.

Сохранить правильную вентиляцию приточно-вытяжную в котельной.

Сохранить негорючесть стен, пола и перекрытия котельной и несущую способность покрытия пола в соответствии с весом котла.

Удалить из близости котла и котельной легковоспламеняющиеся материалы и едкие материалы.

Котел должен быть установлен таким образом, чтобы обеспечить доступ к нему со всех сторон. Минимальное расстояние бока котла, в котором находится люк для чистки — от стены составляет 0,8 м.

6E. Требования касательно расширительного сосуда

Каждую отопительную систему открытого типа следует снабдить расширительным сосудом, задачей которого является прием превышения объема воды выполняющей установку и отвод воздуха. Сосуд должен быть установлен на самой высокой точке установки, по мере возможности, по вертикали над котлом (котлами)

Объем расширительного сосуда можно оценить принимая единичный объем по отношению к одному кВ тепловой мощности составляет 1-2 дм³.

Расширительный сосул оснащен патрубками для присоединения предохранительной пароотводящей трубы и переливной трубы и соединенного с ней воздухоотводчика.

Диаметр воздухоотводящей трубы и переливной трубы составляет по крайней мере:

$$d = 15 + 1,39\sqrt{\dot{Q}} \text{ [мм]}$$

\dot{Q} - производительность котла кВ

Образцовая схема правильно выполненных защит водяного отопления открытой системы представлена на рисунках 5 и 6 (согласно PN-91/B-02413)

Самые важные требования касательно предохранительного оборудования :

1. Объем расширительного сосуда должен составлять около 3,5% объема воды находящейся в отопительной установке вместе с котлом
2. Каждый котел должен быть обязательно оснащен предохранительной трубой и переливной трубой
3. Установка должна быть оснащена сигнальной трубой и расширительной трубой, а также партубок отводящий воздух из расширительного сосуда.

В случае установки нескольких котлов, каждый из них должен быть оснащен предохранительной трубой согласно с правилами PN-91/B02413. На предохранительных и переливных трубах нельзя устанавливать никаких запорных клапанов, а трубы и сосуд следует защитить от замерзания.

Каждый установленный котел перед сдачей установщиком в эксплуатацию, должен быть подвергнут водному испытанию при давлении 0,355 Мпа в течение не менее чем 10 минут.

6F. Требования касательно котла к установке

Подключение котла к системе центрального отопления должна совершать фирма обладающая полномочиями производителя, а факт правильного подключения должен быть подтвержден в определенном месте на гарантийной карте прилагаемой к данному руководству.

Пополнение состояния воды в котле и системе ц.о. должно происходить вне котла /не ближе чем 1 м/ на проводе обратной воды.

Установка и запуск котла должны выполняться квалифицированной монтажной командой.

ВНИМАНИЕ: Требуется, чтобы котел был подключен к отопительной системе при помощи четырехходового клапана.

Температура возврата воды из установки в котел не должна быть ниже, чем 55°C.

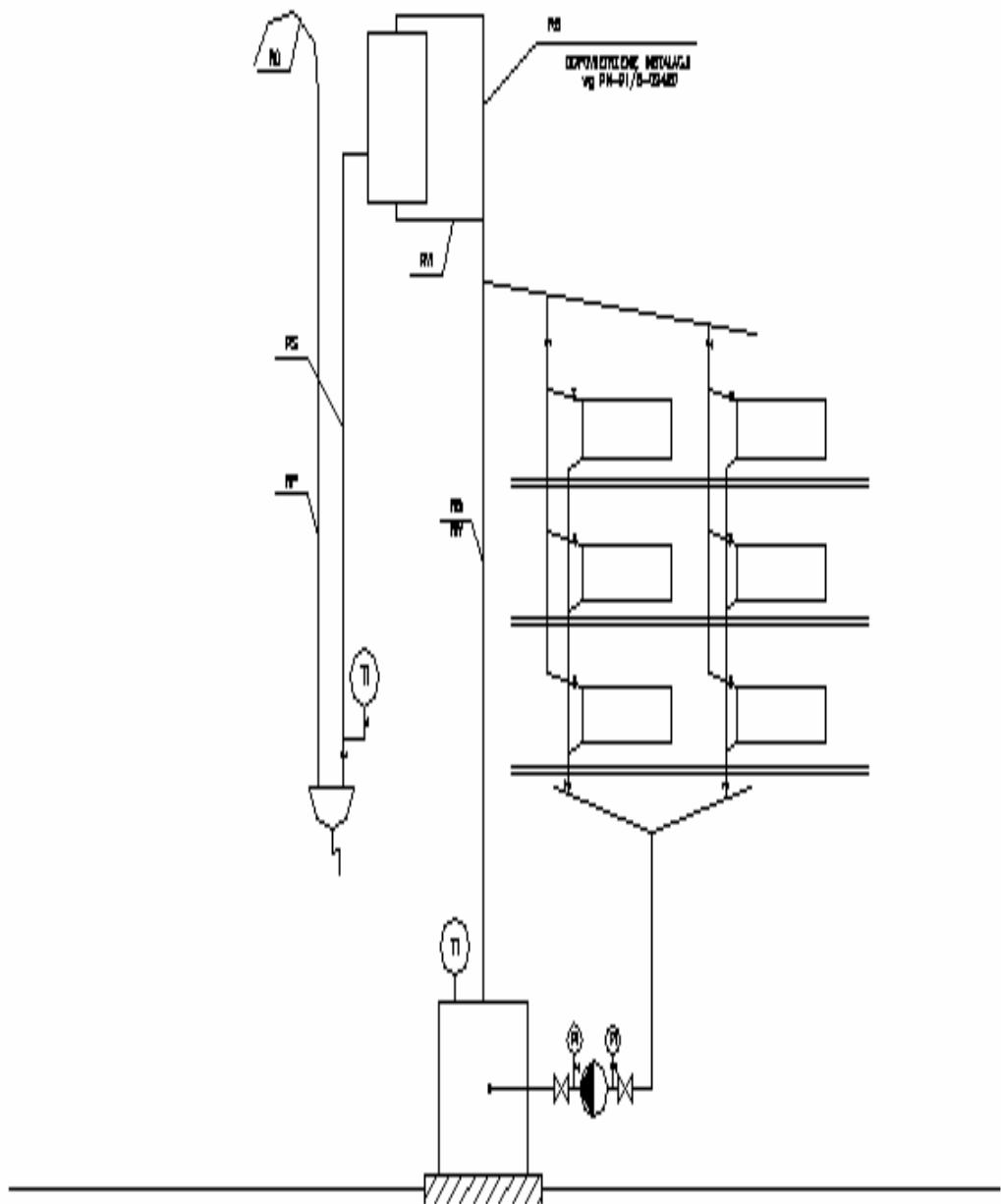


Рис. Схема защиты системы водяного отопления, оснащенного одним котлом, насос установлен на возврате (согласно PN-91/B-02413)

*RO – воздухоотводящая труба
труба*

RP – переливная

*RW – расширительная труба
труба*

RB – предохранительная

RS – сигнальная труба

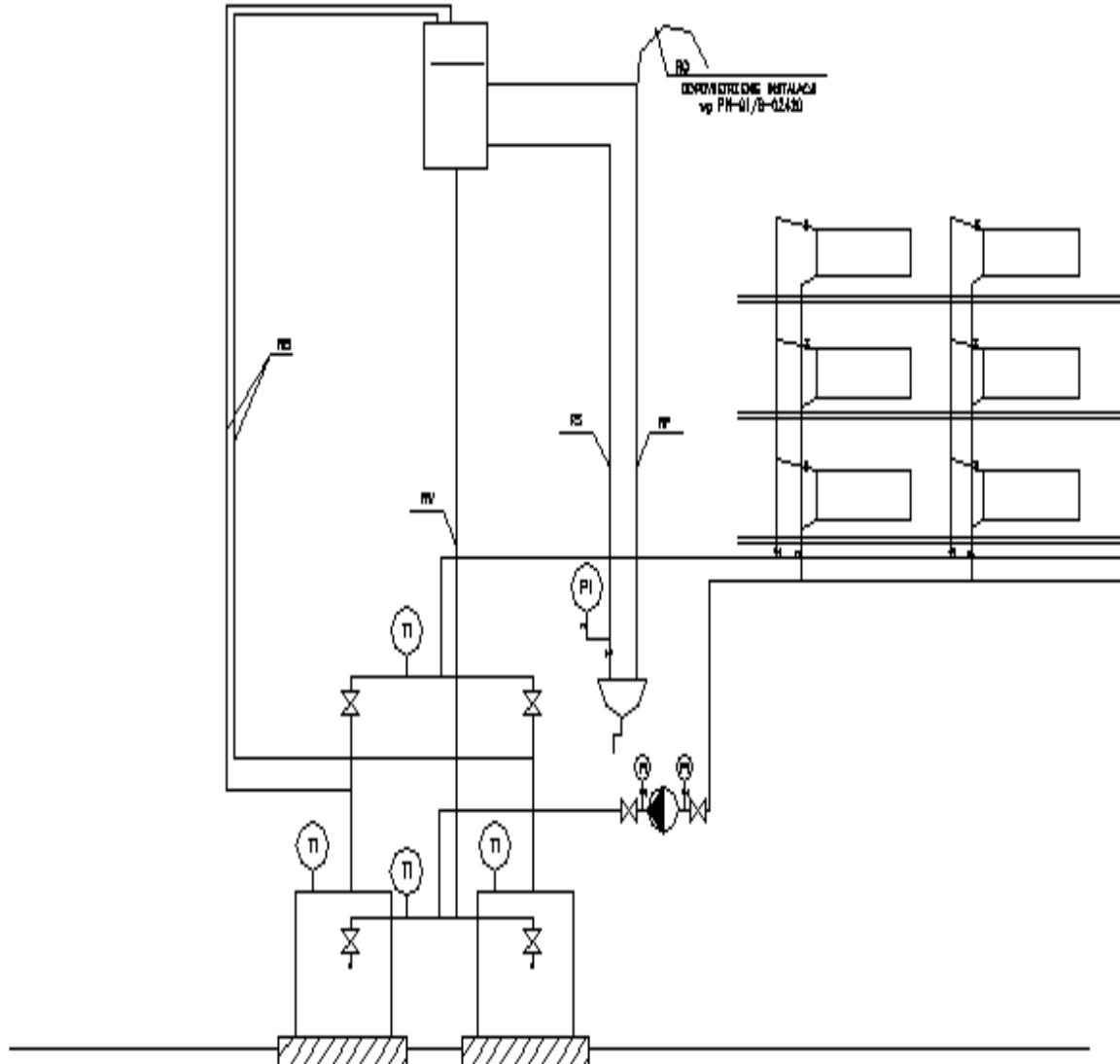


Рис. Схема защиты системы водяного отопления, оснащенного двумя или более котлами, насос установлен на возврате (согласно PN-91/B-02413)

RO – воздухоотводящая труба

RP – переливная труба

RW – расширительная труба
труба

RB – предохранительная

RS – сигнальная труба

7. Запуск - эксплуатация и обслуживание котла

Перед тем, как зажечь огонь в котле следует проверить, что система ц.о. установлена правильно и, что надлежащим образом наполнена водой — вплоть до перелива переливной трубой из расширительного сосуда.

Для наполнения всей установки или пополнения убыли, наиболее подходящей будет умягченная вода/ химически очищенная вода, дистиллированная или дождевая вода.

Сверху того, следует проверить очищена ли ретортная горелка из остатков не сожженного топлива, золы и шлака по предыдущей топке, а также удалена ли зола из зольника.

На очищенную таким образом подложку решетки укладываем разжигательный слой в виде древесных щеп.

Перед разжиганием разжигательного слоя следует убедиться, что дымоотвод обеспечивает достаточную тягу. С явлением недостаточной тяги встречаемся обычно при первом запуске котла или длинном перерыве в работе, когда котел и дымоотвод были охаждены. С целью проверки тяги следует горящую древесную щепу приблизить к впускному каналу воздуха при открытом дроссельном клапане. Если обнаружим, что пламень не втягивается интенсивно в пространство зольника, это свидетельствует о недостаточной тяге дымоотвода.

После достижения стабильного пламени переключить контроллер на автоматическую работу, вызывая включение автоматического подавателя топлива и вентилятора.

Установить желаемую температуру работы котла, обычно 70-80 °С. С этого момента котел будет работать автоматически, в соответствии с настройками установленными пользователем на контроллере, руководствуясь руководством по эксплуатации контроллера, предназначенным для пользователя и прилагаемым к данному руководству.

Временно, через смотровые дверцы, проконтролировать процесс сгорания. Зола и шлак из сожженного топлива постепенно попадают в ёмкость зольника, причиняясь к самоочистке горелки.

Контроллер защищает котел перед: превышением допускаемой температуры воды в котле, возвратом каления в подаватель топлива, а также выключает всю систему в случае отсутствия топлива.

На трубе подавателя, между ретортной горелкой а резервуаром топлива, находится датчик реагирующий в случае возврата каления из горелки в подаватель. В таком случае наступает немедленное выключение вентилятора и запуск подавателя, который работает непрерывно вплоть до выброса из подавателя и ретортной горелки горящего или тлеющего угля.

Все вышеуказанные аварийные состояния сигнализирует световой импульс на рабочем столе контроллера.

Пользователь котла должен подробно познакомиться с руководством по обслуживанию микропроцессорного контроллера, предназначенного для пользователя, вместе с руководством по обслуживанию ретортной горелки.

При запуске холодного котла или впервые, может возникнуть явление «потения котла». Напоминает вытечку. В таком случае следует совершить интенсивный процесс сгорания (70-80°C) с целью сушки котла и дымохода даже в продолжение 2-3 суток.

Сохранение в такой ситуации соответственно низкой температуры радиатора в весенне-осенний период возможно в случае:

- Правильного подбора котла к величине отапливаемых помещений
- Применения между питанием а возвратом воды смесительных клапанов три- и четырехходовых, управляемых вручную или автоматически.

Сохранение непрерывности процесса сгорания требует временного пополнения резервуара топливом. Частота пополнения зависит от интенсивности процесса сгорания и следует ее определить индивидуально на основании опыта. В среднем пополнять каждые 1-3 дня. Так же часто опораживать зольниковый резервуар.

Слишком маленькое количество топлива в резервуаре причиняется в пылению при открытии крышки во время работы котла. Отсутствие топлива может остановить процесс сгорания и требуется повторно зажечь котел.

С целью экономного потребления топлива следует держать топочную камеру и конвекционные каналы котла в чистоте. В топочной камере следует чистить стены, кипятильные трубы и решетки через загрузочные, топочные и смотровые дверцы.

Конвекционные каналы (зольный порог) и дымовой боров следует чистить через люк для чистки на дымовом борове котла и внизу на боковой стене. Очистка должна совершаться при помощи проволочной щетки на удлинителях и при помощи разного вида шлакоснимателей и стальных шпателей. Вышеуказанные действия следует выполнять в период временной остановки котла.

Тщательную чистку котла следует совершать раз в месяц, при сжигании низкого качества топлива следует эти действия совершать чаще.

В случае возникновения проблем в работе котла (чрезмерный рост температуры воды, интенсивное дымление в котельной и т.п.) следует через зольниковые дверцы выбрать каление из топочной камеры в жестянную емкость, которую следует вынести наружу. Котельная должна в это время хорошо проветриться, а обслуживающий котел защищаемый другим лицом, остающимся вне котельной.

ВНИМАНИЕ! Если по какой-либо причине выступит отсутствие воды в системе котел-система нельзя пополнять сопряжение холодной водой. Как можно скорее следует охладить котел до температуры 30 °C (по мере необходимости устранения горячее топливо) и только тогда после охлаждения котла пополнить воду и заново начать отопление.

Приток теплой воды на стены котла в момент когда они горячие (разкаленные) чревато взрывом котла, а впоследствии уничтожением отопительного оборудования. В крайних случаях может привести к повреждению зданий и вызвать травмы у людей.

Неправильное отопление (изоляция) расширительного сосуда (переливного) также могут стать причиной взрыва котла со всеми отрицательными последствиями.

Замерзнутая в расширительном сосуде вода прекращает соединение установки ц.о. и котла с атмосферой и при росте температуры котельной воды наступает неконтролированный рост давления в установке, а это впоследствии может привести к взрыву котла.

8. Основные принципы безопасной эксплуатации котла

Выполнение установки котла и сети ц.о., а также защиты должны быть в соответствии с требованиями PN-91/B-02413. Примерные схемы защит с одним и двумя котлами на рис. 5 и рис. 6.

Во время эксплуатации отопительного оборудования следует особенно соблюдать нижеуказанные правила:

1. Перед зажиганием огня в котле:
 - проверить правильно ли установка наполнена водой,
 - проконтролировать дымоход (дроссельный клапан, люк для очистки, и т.п.),
 - убедиться что расширительный сосуд вместе с трубами технически исправен и проходим,
2. Во время обслуживания котла использовать надлежащие инструменты и средства личной защиты (соответственную одежду, защитные очки, рукавицы, обувь).

Открывая смотровые или топочные дверцы не стоять напротив защищенного отверстия, а сбоку. Открывание другой дверцы или крышки люка для чистки во время работы котла запрещено.

3. Содержать порядок в котельной, в которой не должны храниться никакие предметы не связанные с обслуживанием котла.
4. Если выступает перерыв в отоплении во время морозов, тогда обязательно следует слить воду из установки, чтобы предотвратить ее повреждение вследствие раздутия.
5. Сохранить правильную вентиляцию в котельной.
6. Сохранить н горючесть стен, пола и перекрытия котельной, а также несущую способность грунта соответствующую весу котла.
8. Удалить из близости котла и котельной легковоспламеняющиеся материалы и едкие материалы.
9. Никогда не заливать водой огонь в камере горения с целью потушения огня (огонь можно потушить выгребая каление из камеры горения или засыпая песком или золой).
10. Не применять в котельной вытяжной вентиляции механической.
11. В виде теплоносителя применять исключительно воду (очищенную).
12. Чистить котел только во время перерыва в топке.
13. Никогда не использовать для зажигания огня горючего топлива, такого как газойл или бензин и тому подобные, которые могут вызвать взрыв или ожог обслуживающего лица.
14. Присутствие детей в котельной без присмотра или нанятие их для обслуживания котла запрещено.
15. Любые неисправности котла немедленно удалить.

9. Прежде чем позовешь сервис...



Уважаемые Дамы и Господа, прежде чем позовете на помощь сервис просим познакомиться с нижеуказанными наиболее часто возникающими причинами невозможности достижения производительности котла и способами их решения. Напоминаем, что в случае необоснованного вызова сервиса клиент несет все расходы связанные с вызовом и работой сервисной единицы.

Тип неисправности	Причина	Предохраниительные меры
Дымит из загрузочных или зольниковых дверц	<ul style="list-style-type: none"> -отсутствие тяги - неправильное соединение котла с дымовой трубой -остатки топлива попали под шарнир или уплотняющую набивку -вторая печь подключена к тому же самому дымоотводу -слишком маленькое сечение дымоотвода 	<ul style="list-style-type: none"> -обмуровать плотно вход дымового борова в дымоход - проверить проходимость дымохода и его параметры - проверить уплотняющую набивку дверцы -уплотнить выход печи к дымоотводу предотвращая засасывание холодного воздуха -увеличить сечение дымоотвода
Во время начальных запусков из котла вытекает вода (вытечка)	<ul style="list-style-type: none"> -конденсация (потение котла) 	<ul style="list-style-type: none"> - разжигаем в кotle до температуры выше 80 °C и поддерживаем ее на продолжении минимум 6 часов. Если возникнет такая необходимость операцию повторить
Слишком низкая температура на котле	<ul style="list-style-type: none"> -неправильно подобранный мощность котла (величина) -калорийность топлива слишком маленькая - неправильная регулировка котла 	<ul style="list-style-type: none"> -смотри раздел посвящен обслуживанию котла -неправильно подобранный мощность котла
Внезапный рост температуры и давления в котле	<ul style="list-style-type: none"> - замерзнутый расширительный бак -закрытые клапаны 	<ul style="list-style-type: none"> -совершить термоизоляцию расширительного бака -очистить клапаны
Слишком быстрое сжигание топлива несмотря на закрытые дверцы	<ul style="list-style-type: none"> - отсутствие уплотнения камеры зольника -слишком большое сечение дымохода 	<ul style="list-style-type: none"> -обмуровать зольник -уменьшить сечение дымохода , установить шибер
Вытечка воды из конвекционных каналов	<ul style="list-style-type: none"> -плохое топливо -слишком низкая температура сгорания -отсутствие притока воздуха через дроссельный клапан - закрытый дроссельный клапан дымовых газов 	<ul style="list-style-type: none"> -применить топливо соответственной калорийности и влажности - открыть воздушные заслонки - открыть дроссельный клапан дымовых газов

10. Условия гарантии

1. Гарантия на котел ц.о. заверенная печатью завода или пункта розничной продажи и подписью продавца выдается на период .
-5 лет от даты приобретения, однако не длиннее чем 36 месяцев от даты выпуска на плотность обменника
-2 года на бесперебойную работу котла
-1 год на подвижные элементы, чугунные, механические и шnek
Гарантия не распространяется на расходные материалы (уплотнительный шнур, уплотнители)
Гарантия на котел SOKÓŁ выдается под условием совершения полной оплаты за котел и после отправления на адрес производителя копии правильно заполненной Гарантийной Карты.
2. В случае выступления в гарантийном периоде повреждений или материальных изъян производитель гарантирует бесплатный ремонт.
3. Завод обязан совершить гарантийный ремонт в течение 14 дней от даты подачи заявления на ремонт покупателем.
4. Гарантия продлевается на период от даты заявления на ремонт котла до дня заявления приобретателя о совершении ремонта. Этот период подтвержден в гарантийной карте.
5. Ремонт котла во время гарантийного периода лицами неуполномоченными производителем отменяет гарантию.
6. Любые повреждения возникшие вследствие неправильного обслуживания, неправильного хранения, неправильного содержания, несоответствующие условиям , определенным в руководстве по обслуживанию и эксплуатации, а также возникшие вследствие других причин не по вине производителя приведет к потере гарантии, если эти повреждения вызвали качественные изменения котла.
7. Гарантия не охватывает частей, повреждение которых возникло вследствие неосторожного и несоответственного с руководством поведения пользователя, а также оснащения котла: термометр, клапаны, краны, и т.п., приобретаемого производителем для оснащение котла.
8. Приобретатель может отстаивать свои претензии по гарантии лишь тогда, когда завод не выполняет свои обязанности вытекающие из гарантии.
9. Допускается замену котла в случае констатирования заводом, на основе экспертного заключения, что нет возможности выполнения его ремонта.
10. Гарантийная карта является единственной основой для приобретателя к бесплатному выполнению гарантийного ремонта.
11. Гарантийная карта недействительна без чисел, печати, подписи, а также с исправлениями и отчислениями нанесенными неуполномоченными лицами.
12. В случае потеряния гарантийной карты дубликат не выдается.
13. Чека защищающая муфту шнека не подлежит гарантии. Сдвиг может наступить в случае применения неправильного топлива. Замена чеки сотрудником сервиса требует совершения оплаты.
14. Уплотнительный шнур в топочных дверцах и очистных отверстиях не подлежат гарантии и замене. Это расходной материал.
15. Электрические подузлы, в которые оснащен котел, подлежат отдельной гарантии производителя оборудования.
16. Гарант может возложить на покупателя оплату за необоснованный вызов сервиса.

17. Гарантия действительна на территории Польши.
18. Гарантия на проданные потребительские товары не исключает, на ограничивает или не приостанавливает права покупателя, возникающие из несоответствия товара с договором.
19. Условием признания рекламации является предоставление подтверждения покупки и правильное выполнение гарантийной карты.
20. Нулевой пуск котла и любые ремонты и действия выходящие за пределы диапазона действий пользователя, описанных в руководстве по эксплуатации может выполнить исключительно сервис обученный производителем. Нулевой пуск котла оплачивается Пользователем.
21. Компания Metal-Fach не несет ответственности за котел неправильно подобранный к величине отопляемой поверхности.
22. В случае, когда рекламация окажется неоправданной, расходы связанные с приездом сервисной единицы производителя оплачивает заявитель.

ГАРАНТИЯ ПРЕКРАЩАЕТ ДЕЙСТВОВАТЬ В СЛУЧАЕ:

1. Подключения котла в закрытой системе.
2. Повреждений вследствие перегрева котла.
3. Повреждений возникших вследствие несоблюдения указаний данного руководства.

Декларация соответствия

1. Производитель

Metal-Fach Jacek Kucharewicz
Ul. Sikorskiego 66
16-100 Sokółka
NIP 545-100-10-62

2. Название изделия и предназначение

Стальной котел центрального отопления на твердое топливо с автоматической подачей топлива.

Тип заводской номер год выпуска 201

3. Справочные документы

I

1./Расп. министра экономики от 08.05.2003г. (Dz. U. Nr 99/2003 poz.912) Директива по давлению 97/23/EWG.

На основании декларации соответствия производителей: воздуходувки и регулятора

2./ Распоряжение министра экономики от дня 21 августа 2007 г. По делу основных требований касательно электрического оборудования (Dz.U. Nr 155, poz. 1089).

Директива по низкому напряжению 2006/95/WE (LVD).

3./Закон от дня 13 апреля 2007 г. по электромагнитной совместимости (Dz.U. Nr 82, poz. 556).

Директива по электромагнитной совместимости –2004/108/WE (EMCD).

4./Директива 98/37/WE касательно оборудования и элементов безопасности, а также здоровья и охраны окружающей среды .

II

1. Техническая документация.
2. Норма PN-EN 303-5 Часть5 Отопительные котлы на твердое топливо с ручной и автоматической подачей топлива.
3. Норма PN-EN ISO 12100-1 Безопасность машин. Основные понятия, общие правила проектирования Часть1: Основные термины, методика.
4. Норма PN-EN 1708-1 Сварка Основные решения стальных сварных соединений Часть 1: Напорные элементы.
5. Норма PN-EN 287-1+A1 Сварочное производство Экзаминирование сварщиков Стали.
6. Норма PN-EN 60335-1 Электрическое оборудование домашнего потребления и похожего Безопасность эксплуатации Часть 1: Общие требования.
7. Заявляю под личную ответственность, что котел.
 - Соответствует требованиям по безопасности содержащимся в правилах п. 3.I
 - Изготовлен согласно с технической документацией и требованиями норм, перечисленными в п. 3.II.

Продукт обозначенный знаками



05.02.2010

Место: Sokółka Число 10.02.2010

Jacek Kucharewicz
имя и фамилия подпись

METAL-FACH

Содержание

1. Введение.....	2
2. Общая информация.....	2
3. Применение.....	2
4. Топливо.....	3
5. Техническая характеристика.....	3
6. Рекомендации по установке котла.....	8
7. Запуск - эксплуатация и обслуживание котла.....	14
8. Основные принципы безопасной эксплуатации котла.....	16
9. Прежде чем позовешь сервис.....	17
10. Условия гарантии.....	18
Декларация соответствия.....	20
I.....	20
На основании декларации соответствия производителей: воздуходувки и регулятора	20
II.....	20
Содержание.....	21